

# Z R Z E S Z K A S Z E B S K Ő

KATOLICKIE PISMO LUDU KASZUBSKIEGO — 3 RAZY TYGODNIOWO

## Prezydent Benesz podpisał ustawę o dwuletnim planie odbudowy Czechosłowacji

PRAGA. Z okazji 28-mej rocznicy istnienia republiki Czechosłowackiej prezydent Benesz podpisał ustawę o dwuletnim planie odbudowy Czechosłowacji. W momencie podpisania aktu działa armatnie oddały salwy w mieście. Następnie prezydent wygłosił przemówienie do olbrzymich tłumów zgromadzonych na placu św. Wacława.

Na trybunie honorowej byli obecni członkowie rządu, korpusu dyplomatycznego i delegacja radziecka. Prezydent Benesz oświadczył, że rocznica posiada wielkie znaczenie, gdyż w dniu tym ostatni Niemcy opuścili Czechosłowację. Kraj jest obecnie nie tylko legalnie, lecz i faktycznie państwem narodowym.

„Dzisiaj skończyliśmy naszą — powiedział prezydent — trwającą od tysiąca lat walkę przeciwko Niemcom, wobec czego nowe pokolenie będzie miało możność prowadzić wolne i niezależne życie”. Przez zatwierdzenie w tym dniu 2-letniego planu odbudowy rozpoczął się nowy okres w życiu Czechosłowacji.

Premier Gottwald skreślił w swej mowie walkę narodu czeskiego o odrodzenie. Naród postanowił zbudować Republikę na

### Szef sztabu armii czechosłowackiej o bombie atomowej

PRAGA (PAP). W wywiadzie udzielonym redaktorowi czechosłowackiego pisma „Bojownik” szef sztabu generalnego armii czechosłowackiej gen. Bocek odpowiedział na zapytanie, co sądzi o bombie atomowej jako broni w przyszłej wojnie, — że bomba atomowa nie będzie w żadnym wypadku czynnikiem decydującym. O wyniku wojny decydować będzie nadal siła armii lądowej.

nowych fundamentach, z których jeden stanowi nacjonalizacja przemysłu. Dało to Republice nowy demokratyczny i ludowy charakter, stawiając ją w rzędzie najbardziej postępowych narodów świata. Drugim momentem jest odrodzenie gospodarcze kraju i w tym celu podpisano w dniu święta narodowego 2-letni plan gospodarczy.

Po przemówieniach najwyższych dostojników państwa, artysta narodowy Wydra odczytał tekst uroczystego ślubowania, podpisanego przez wszystkie partie polityczne.

„My, naród czeski i słowacki składamy z głębi serca w tej dziejowej chwili uro-

czyście ślubowanie, że uczciwą pracą wypełniać będziemy wierni i zdyscyplinowani wszystkimi naszymi siłami duchowymi i fizycznymi nakaz wielkiego dzieła planu odbudowy ukochanej Ojczyzny. Ślubujemy przed całym światem ugruntować odniesione zwycięstwo przykładową pracą. Niechaj historyczna rocznica październikowa przędzie do historii w formie dokonanego dzieła, które uroczystość ślubujemy wypełnić. My, naród czeski i słowacki, zamienimy w czyn dwuletni plan odbudowy gospodarczej Czechosłowacji”.

### PSL — Nowe Wyzwolenie idzie do wyborów z własną listą

WARSZAWA (PAP). Wybrana na niedzielnym kongresie Rada Naczelna PSL — „Nowe Wyzwolenie” dokonała w dniu 28 bm. wyboru nowych władz Stronnictwa. — Prezesem Głównego Komitetu Wykonawczego wybrany został wiceminister Tadeusz Rek, wiceprezesami: pp. Lizak, Bertold, Rekas, sekretarzem naczelnym inż. B. Drzewiecki, skarbnikiem — Libanowicki.

W dyskusji nad zagadnieniem udziału w wyborach Rada Naczelna PSL — „Nowe Wyzwolenie” potwierdziła słuszność powziętej przez kongres rezolucji, według której stronnictwo to pójdzie do wyborów z własną listą.

### Obrady Generalnego Zgromadzenia Narodów Zjednoczonych

## Zamiast „veto” — zasada jednomyślności

MOSKWA (PAP). Nowojorski korespondent dyplomatyczny agencji Tass, omawiając dyskusję, jaka toczyła się na Komisji Ogólnej w sprawie postawienia wniosku Australii i Kuby na porządku dziennym Generalnego Zgromadzenia, — stwierdza, że wnioski Australii i Kuby są inspirowane przez niektóre wielkie państwa. Korespondent podkreśla, że prasa światowa przyjęła terminologię prawa veto choć w istocie rzeczy należy raczej używać terminu: „zasada jednomyślności”. Karta Narodów Zjednoczonych w ustępie 27 zawiera przepisy o zasadzie jednomyślności stałych członków Rady Bezpieczeństwa, a nie o prawie veto. Terminu „veto” używa się na ogół celem dyskredytowania zasady jednomyślności.

### ONZ reprezentuje interes utrzymania pokoju

NOWY JORK (j) Przewodniczący Zgromadzenia ONZ Spaak oświadczył, że do głosu zapisali się przedstawiciele Francji,

Chin, Egiptu, Czechosłowacji, Hedżasu, Polski, Syrii i Białorusi. Na wtorkowe posiedzenie wystąpiło 6 państw.

Poniedziałkowe posiedzenie w dalszym ciągu było poświęcone sprawie weta, Hiszpanii, kontroli atomowej i obecności obcych wojsk w innych krajach.

Delegat Nowej Zelandii m. in. oświadczył, że prawo weta krępuje Radę Bezpieczeństwa w akcji przeciw mocarstwom korzystającym z tego prawa.

Delegat polski min. Rzymowski oświad-

czył m. in.:

„Działalność ONZ jest jeszcze zbyt krótką, abyśmy mogli wysnuć zasadnicze wnioski. Dlatego też najcenniejszym naszym kapitałem zakładowym jest fakt, że młoda nasza organizacja stała się już źródłem nadziei narodów na trwały pokój i zgodną współpracę narodów. Trudno opisać, jak wielkie nadzieje wiąże naród polski z ONZ. Reprezentuje ona w naszych oczach ogólny interes utrzymania pokoju oraz podstawowy interes narodu polskiego”.

### Na początku listopada konferencja Czterech

NOWY JORK. W pierwszych dniach listopada zbiorą się w Waszyngtonie ponownie czterej ministrowie spraw zagranicznych wielkich mocarstw celem ostatecznego zadecydowania o tekście traktatów pokojowych z Włochami, Bułgarią, Rumunią, Węgrami i Finlandią. Rozważony będzie również projekt traktatu pokojowego z Niemcami.

Jak donoszą z kół dobrze poinformowanych, podczas obrad Rady Ministrów nad projektem traktatu z Niemcami Związek Radziecki wystąpi z żądaniem odszkodowania w wysokości 10 miliardów dolarów. Przeważająca część tych odszkodowań spła-

cona ma być przez Niemcy w artykułach fabrycznych. Aby zapewnić sobie regularność dostaw, Związek Radziecki będzie utrzymywał swe wojska w radzieckiej strefie okupacyjnej Niemiec. Związek Radziecki zażąda przy tym, aby tak wiele fabryk niemieckich było czynnych, ile potrzeba do zapewnienia regularnych spłat odszkodowań w wymienionej wyżej formie.

Należy się liczyć z tym, że żądania radzieckie napotkają na sprzeciw ze strony przedstawicieli Stanów Zjednoczonych. Przedstawiciele Związku Radzieckiego domagali się jednak takiej sumy już na konferencji w Jaltie.

## Churchill odpowiada Stalinowi

LONDYN. Winston Churchill ogłosił we wtorek odpowiedź na oświadczenie Stalina w sprawie wojsk radzieckich w Europie.

W odpowiedzi tej stwierdził m. in. co następuje: „Z zadowoleniem witam oświadczenie Stalina w sprawie radzieckich sił zbrojnych w okupowanych terenach, wymienionych przez niego. Ale te 60 dywizji to daleko więcej, niż łączne siły Anglii i Ameryki w okupowanych krajach Europy”.

Churchill oświadczył: „Nikt nie byłby bardziej zadowolony, niż ja, gdyby mi udowodniono, że te informacje nie są prawdziwe. Jasne jest, że ogłoszenie prawdziwych faktów jest niezmiernie ważne. Wiele mówi się o podejrzliwości. Nic nie usuwa tak podejrzeń, jak fakty. Obowiązkiem moim jest domagać się faktów. Wyjaśnienie tej sprawy było niewątpliwie wskazane. Obecne Zgromadzenie ONZ powinno dać sposobność wszystkim państwom do ujawnienia danych wojskowych.

Na wstępie swego oświadczenia Churchill zaznaczył, że ma szacunek dla Stalina

i że pragnie, aby naród radziecki, który tak bohatersko i chlubiście walczył dla swego kraju, żył w szczęściu, spokoju i dobrobycie. Dodał: „Nie widzę, dlaczego nie mielibyśmy wszyscy żyć w przyjaźni i pomagać sobie nawzajem”.

## W święto narodowe Czechosłowacji

28 października rb. Czechosłowacja obchodziła swoje święto narodowe. 28 lat temu z rozbitej monarchii Habsburgów powstało państwo Czesko-słowackie. Niemcy, które przez całe wieki napierały na tę słowiańszczyznę wówczas najbardziej wysuniętą na zachód nie zdołały z Czech tych śladów wyrugować. Czesi wyszli zwycięsko, zachowali swoje odrębne słowiańskie, a nie nade wszystko swoją narodową myśl. Dzisiaj pod realnymi rządami prezydenta Benesza naród Czeski jest w stanie wnet zabliznić rany jakie mu zadali hitlerowcy.

Nieprzyjemnym zgrzytem są wspomnie-

nia o stosunkach polsko-czeskich przed wojną. Stanowią one tragiczne memento dla słowiańszczyzny w ogóle. Polska a Czechy tak podobne w swych tragediach dziejowych, jakże różniły się przed wojną. Nie żałował Hitler Czech ani Polski. Poważnione intrygą niemieckiej polityki; w okresie polskiego paktu o nieagresji — złączyła niedola, bezwzględność niemiecka. Położenie geograficzne wobec Niemiec i stąd wzajemne niebezpieczeństwo niejako zmusza nas do utrzymania przyjaźni, do pogłębienia, regulowania wszystkich problemów wiążących nas z Czechami. Sygnały kultu-

ralnego zbliżania niech będą początkiem dla wszechstronnego współżycia. Nowa Czechosłowacja i nowa Polska wypełnia manifest lipcowy, w którym czytamy: „Sojusz polsko-czechosłowacki będzie jedną z podstaw granicznej polityki polskiej” — a zdania dzisiaj wypowiedziane jak: „Nasze granice znajdują się tak samo nad Odrą jak wasze nad Szumawą i Dunajem” — są dowodem nowej rzeczywistości, która doprowadzi dwa bratnie narody słowiańskie do potęgi. (r)



# Straty aliantów w tonażu okrętowym

## w czasie ostatniej wojny

„Gazette de Lausanne” podaje w artykule „Bitwa o Atlantyk” szkody wyrządzone przez Niemców światowemu tonażowi handlowemu.

Niedawno temu rząd angielski opublikował dane dotyczące strat, które poniosły floty handlowe Wielkiej Brytanii, aliantów oraz krajów neutralnych podczas drugiej wojny światowej w tak zwanej „Battle of the Atlantic” (Bitwa o Atlantyk).

Niemieckie łodzie podwodne same zatopiły 2775 statków handlowych o łącznej wyporności 14.500.000 ton, to znaczy o 3.365.000 ton więcej niż podczas pierwszej wojny światowej. Straty miesięczne wynosiły przeciętnie 215.000 ton. Poza tym podczas drugiej wojny światowej zostało zniszczonych 4786 statków handlowych brytyjskich, alianckich i neutralnych, o łącznym tonażu 21.000.000 ton, przy zastosowaniu różnych rodzajów broni ze strony nieprzyjaciela. 69% strat przypisuje się łodziom podwodnym, 13% lotnictwu nieprzyjacielskiemu, 14% statkom wojennym i minom, a 4% strat powstało na skutek przyczyn nieznanych.

Ten raport oficjalny stwierdza, że niemieckim łodziom podwodnym udało się niemal sparaliżować drogi komunikacyjne aliantów. Niemieckie łodzie podwodne walczyły skutecznie aż do samego końca wojny nie zmniejszając nigdy swoich wysiłków.

54% statków handlowych zatopionych przez wroga, czyli 2566 statków o łącznym tonażu 11.000.000 ton, należało do Wielkiej Brytanii.

Z drugiej strony zostało, w ciągu wojny, zatopionych 781 niemieckich i 85 włoskich łodzi podwodnych, co wynosi średnio 13 jednostek miesięcznie. Niemcy, które na początku wojny posiadały tylko 57 łodzi podwodnych miały ich 485 zdolnych do akcji w grudniu 1942 roku. W ciągu ostatnich 19 dni miesiąca stycznia roku 1942 nieprzyjacielskie łodzie podwodne zatopiły 39 statków o łącznej wyporności 250.000 ton na samym wschodnim wybrzeżu Stanów Zjednoczonych.

Od stycznia do lipca 1942 r. to znaczy w okresie, kiedy nieprzyjacielskie łodzie podwodne były skoncentrowane przed wybrzeżami kanadyjskim i amerykańskim, alianci stracili 495 statków handlowych o łącznej wyporności 2.500.000 ton. Miesiąc listopad r. 1942 był najstraszniejszy, straty wynosiły 143 statki o wyporności 1.840.000 ton, 117 spośród tych statków zostało zniszczonych przez łodzie podwodne. Z drugiej zaś strony należy podkreślić, że w tym

samym miesiącu 7 konwojów liczących razem 800 statków a przewożących do Afryki północnej korpus ekspedycyjny aliantów nie zostało ani wykrytych ani zaatakowanych.

Na szlaku prowadzącym do Murmańska i Archangielska, 57 spośród ogólnej liczby 775 statków przewożących materiał prze-

znaczony dla Rosji Sowieckiej zostało podczas wojny zatopionych. W drodze powrotnej utracono tylko 21 statków na 707. Rosja otrzymała drogą przez morze arktyczne od 21 sierpnia 1941 r. do końca wojny około 4 milionów ton towarów i sprzętu wojennego.

## Wybory w Bułgarii

SOFIA (PAP). W niedzielę odbyły się w Bułgarii wybory do Zgromadzenia Narodowego, by wybrać Zgromadzenie Konstytucyjne, które ma opracować nową konstytucję Bułgarskiej Republiki Ludowej. 3 partie opozycyjne, które bojkotowały wybory do parlamentu w roku ub., w tym roku wzięły udział w wyborach. Front ojczyzny występuje z jedną listą kandydatów.

SOFIA. Według niepełnych jeszcze obliczeń głosów w powszechnych wyborach w Bułgarii zablokowane partie Frontu Ojczyźnianego uzyskały 312 miejsc w Zgromadzeniu Narodowym, podczas gdy opozycja otrzymała dotychczas 91 miejsc.

PARYŻ (API). Z Sofii podają ostateczne rezultaty wyborów. Front ojczyźniany uzyskał 2 miliony 980 tys. głosów i 364 man-

daty. Z tego na komunistów przypada 2 mil. 262 tys. i 270 mandatów. Partia agrarna otrzymała 560 tys. głosów i 64 mandaty. Partia „Zveno” 71 tys. głosów 2 mandaty. Socjaliści rządowi 78 tys. głosów i żadnego mandatu.

Blok opozycyjny uzyskał 1 mil. 231 tys. głosów i 101 mandatów. Demokraci 23 tys. głosów i żadnego mandatu.

## Prasa francuska przeciw gen. Franco

PARYŻ (PAP). Domagając się zastosowania międzynarodowych sankcji wobec Hiszpanii, organ francuskiej partii socjalistycznej „Populaire” pisze: „Jeżeli generał Franco czuje się dotąd pewnie, to dlatego, że wielkie mocarstwa nie rozpatrzyły i nie

### Kradzież dzieł sztuki w Czechosłowacji

PRAGA (PAP). W miejscowości Ujście nad Łabą czechosłowackie urzędy bezpieczeństwa wykryły miliardową kradzież cennych dzieł sztuki, m. in. obrazów Rubensa, Rembrandta, zbiorów numizmatycznych oraz innych wartościowych przedmiotów. Kradzieży tej dopuścili się funkcjonariusze miejscowych urzędów. Cenne zbiory sztuki, m. in. kolekcja bożków buddyjskich, pochodząca z willi milionera Schichtla, zostały już częściowo odnalezione.

### Pożar strawił miliony

PRAGA (PAP). W ubiegły piątek w nocy wybuchł w magazynach fabryki samochodów i samolotów „Aero” w Pradze olbrzymi pożar, który w krótkim czasie strawił całe składy opon samochodowych, gotowych półfabrykatów oraz innych fabrykatów koniecznych do produkcji samochodów. — Straty sięgają kilkunastu milionów koron. Skutkiem pożaru normalna produkcja samochodów zostanie na okres najbliższych miesięcy wstrzymana.

## Międzynarodowy Kongres Prawniczy w Paryżu

PARYŻ (PAP). Trzeci dzień Międzynarodowego Kongresu Prawniczego poświęcony zagadnieniu wolności demokratycznej, zakończył się wystąpieniami delegata radzieckiego, amerykańskiego, polskiego i czechosłowackiego. Delegat radziecki Strogin podkreślił w swym przemówieniu konieczność zagwarantowania rzeczywistego wykonywania wolności przez odpowiedni ustrój społeczny i gospodarczy. Referat delegata

polskiego wiceministra Chajna, uwidaczniający zdobycze demokracji polskiej, był gorąco oklaskiwany przez audytorium. Prezydent amerykańskiego stowarzyszenia prawników Popper uwidoczniał brak amerykańskiej praktyki prawniczej w kwestii murzyńskiej. Rezolucja, zgłoszona przez delegata czechosłowackiego potępiająca rząd generała Franco, została przyjęta przez akklamację.

## Truman odpowiada Ibn Saudowi

NOWY JORK (PAP). W Waszyngtonie podano do wiadomości, że prezydent Truman wystąpił pismo do króla Ibn Sauda, w którym ponownie wyraża swe poparcie do natychmiastowej imigracji co najmniej 100 tys. żydów do Palestyny i utworzenia tam narodowego państwa żydowskiego. Prezydent odpowiedział na list, który otrzymał na początku października od króla Ibn Sauda, oskarżający prezydenta Trumana o złama-

nie przyrzeczenia rządu amerykańskiego, danego narodowi arabskiemu.

Truman zwrócił uwagę króla na sytuację pozostałych przy życiu ofiar prześladowców hitlerowskich w Europie i oświadczył, że zarówno rząd, jak i naród amerykański poparli myśl utworzenia narodowego państwa żydowskiego w Palestynie już po ukończeniu pierwszej wojny światowej.

## Repatriacja Niemców z Dolnego Śląska kończy się

WROCŁAW (PAP). Repatriacja Niemców z województwa wrocławskiego wkracza w trzecią i końcową fazę. Do dnia 24. ubm. łącznie z Dolnego Śląska wyjechało do Niemiec 904.104 Niemców, z czego 120 transportów, liczących 202.283 osoby, odeszło do radzieckiej strefy okupacyjnej. W powiatach woj. wrocławskiego przebywa jeszcze ponad 300 tys. Niemców. W celu sprawnego i planowego przeprowadzenia końcowego okresu repatriacji Niemców, te-

ren województwa wrocławskiego podzielono na 10 rejonów, obejmujących po trzy powiaty. W każdym okręgu działać będzie bez przerwy punkt zbiorczy dla wysiedlanych Niemców. Transporty z Niemcami odchodzą z punktów zbiorczych według z góry ustalonego planu. Ilość Niemców zamieszkałych w poszczególnych rejonach waha się w granicach od 96 tys. w rejonie Dzierżoniów.

## Goście zagraniczni na Kaszubach

Przebywająca od tygodnia w Polsce delegacja Międzynarodowego Związku Pomocy Dzieciom „Save the Children Fund” z krajów Ameryki Łacińskiej oraz przedstawiciele Centrali tej organizacji w Genewie, po zwiedzeniu Katowic, Krakowa, Kielc, goście podejmowani byli w Gdyni, Gdańsku, Sopotach i Kartuzach — interesując się wszędzie polskimi ośrodkami opieki nad dzieckiem, wyrażając szczerą podziw dla dokonanej pracy. Wobec olbrzymiego zniszczenia kraju uważają oni za konieczne rozszerzyć skalę pomocy, udzielanej przez

zagranicę Polsce. W tym celu przewidują w formie doraźnej pomocy przekazanie na potrzeby polskich instytucji społecznych transportów skór z Argentyny, ciepłej odzieży, tłuszczów i lekarstw z innych krajów Ameryki Południowej drogą morską bezpośrednio do portu gdyńskiego.

W serdecznej rozmowie wyrażają podziw dla energii i pracowitości narodu polskiego, który po latach najgorszych klęsk zdołał otrząsnąć się i przystąpić z zapałem do odbudowy Ojczyzny, delegaci zagraniczni wyrazili nadzieję nawiązania jak-

### Polsko-szwedzkie rozmowy handlowe

SZTOKHOLM (PAP). Przewidziane polsko-szwedzkim traktatem handlowym periodyczne posiedzenia komisji kontrolującej wykonanie umowy podjęte zostały w Sztokholmie dnia 15 bm. Ze strony polskiej uczestniczą szef delegacji dyr. Drozdowski z Ministerstwa Żeglugi i Handlu Zagranicznego, wicedyrektor Polskiego Banku Narodowego J. Nurkiewicz, konsul M. Kossow z Ministerstwa Żeglugi i Handlu Zagranicznego oraz radca handlowy Poselstwa R. P. w Sztokholmie Chabasiński. Ze strony szwedzkiej występują: min. Rolf Sohlens z szwedzkiego MSZ jako przewodniczący; wicedyrektor Banku Państwa Book, dyr. Yngve Bengtsson oraz radca poselstwa szwedzkie-

### Czechosłowacja czci powstańców słowackich

Prezydium Czeskiej Krajowej Rady Narodowej uchwaliło w ramach ogólnopolskiej uroczystości w dniu 28 października br. wypłacić sumę 35 milionów koron na budowę domów zdrowotnych we wschodniej Słowacji, wyrażając w ten sposób wdzięczność obywateli ziemii czeskiej dla bohaterów powstania słowackiego.

najściślejszego kontaktu swych krajów z Polską. Z pobytu swego wnoszą najciekawsze i najmilsze wrażenia, wierząc, że rozwijając akcję pomocy dla kraju najbardziej jej potrzebującego, przyczyniają się do zapewnienia pokoju światowego.

### Katastrofa samolotowa

LONDYN. Z Jeruzolimy donoszą: Specjalny samolot, wiozący przedstawicieli Żydów palestyńskich i innych z Paryża do Kairu, uległ katastrofie w czasie burzy piaskowej nad zachodnią pustynią, 150 km na zachód od Kairu. Samolot opuścił Paryż we wtorek. Jeden z wybitnych funkcjonariuszy Agencji Żydowskiej został zabity, a większość z 22 pasażerów odniosła rany. Bardzo ciężkich obrażeń doznał Józef Perlman z Agencji Żydowskiej. Ranni zostali przewiezieni do Kairu.

### Walki w Indonezji

Agencja Tass donosi, że na całym prawie archipelagu indonezyjskim toczą się walki. Agencje holenderskie donoszą z Batawii o działaniach wojsk holenderskich przeciwko ugrupowaniom indonezyjskim w Macassar na Celebesie. Walki toczą się również w okolicy Surabaja i na wyspie Bali. 2 dni temu w Batawii wylądowało znowu 2 tysiące wojsk holenderskich.

**Vspjerejta „Zrzesz”**



## NA GURSTVJE

## Sadzimy drzewka owocowe

Nadeszła już pora, kiedy możemy sadzić drzewa i krzewy owocowe. Mamy dużo do zrobienia w tej sprawie w naszych sadach i ogrodach. Brak odpowiedniej opieki sadów w czasie okupacji i działania wojenne w ogromnym stopniu zniszczyły drzewostan owocowy. Ale mamy nie tylko uzupełnić przerzedzony drzewostan sadów, lecz winniśmy dążyć do zakładania nowych, bo te znacznie nam się opłaca i odplaca w niedalekiej przyszłości. Sprawa zakładania nowych sadów wymaga już nieco większej znajomości rzeczy, to też przed zabraniem się do pracy należy zasięgnąć porady fachowej u powiatowego instruktora ogrodniczego, aby nie pałać jakiegoś głupstwa, które w przyszłości trudno będzie naprawić a odbić się to może w znacznym stopniu na owocowaniu drzew.

Kwestia uzupełnienia drzewostanu w już istniejącym sadzie jest rzeczą łatwiejszą, — gdyż już w tym wypadku nie martwimy się gdzie sad założymy, czy gleba się nadaje czy jest dobra wystawa słoneczna itd., a jedynie decydujemy się czy posadzimy w danym miejscu gruszę, czy jabłoń, czy inne drzewko.

A więc w oznaczonym miejscu sadu, — gdzie brakuje drzewka, a mamy zamiar i jest celowe w tym miejscu posadzić młode drzewko wbijamy w ziemię palik a dookoła niego zaznaczamy sobie granicę dołu, przez obrysowywanie koła, którego środkiem jest palik. Oznaczenie linii koła najlepiej zrobić przy pomocy sznurka o długości promienia koła, czyli połowy szerokości otworu, na końcu którego robimy pętlę. Jedną pętlę sznurka zakładamy na wbity w ziemię palik a w drugą wkładamy jakiś ostro zakończony kij, lub pręt żelazny, którym obrysowujemy wielkość mającego być kopanego dołu.

Po wyznaczeniu wielkości dołu wyrzucamy wbity w ziemię palik i rozpoczynamy w oznaczonych granicach kopanie dołu. — Dół kopujemy w ten sposób, że najpierw zbieramy wierzchnią warstwę do głębokości jednego słytycha topaty i tą ziemię rzucamy na jedną stronę, a ziemię z głębszej warstwy wyrzucamy na drugą stronę dołu. Wykopany dobrze dół winien być kształtu cylindrycznego to jest o jednakowej szerokości dna z szerokością otworu.

Rozmiary dołów są zależne od jakości gleby w jakiej sadzimy drzewka. Na gle-

bach dobrych doły kopujemy mniejsze o wielkości 1 m średnicy a 50 cm głębokości, na glebach zaś gorszych doły kopujemy szersze i średnica ich może dochodzić do 2 m. Im doły mamy większe, tym lepiej możemy doprawić ziemię pod przyszłe drzewka. Zasadniczo ziemię doprawiać należy tylko na gruntach uboższych w składniki pokarmowe, a więc na glebach piaszczystych gliniastych i tym podobnych.

Do zaprawiania ziemi w dołach używać można wszelkich przegniłych nawozów naturalnych, kompostów i innych, które mieszczą można z nawozem kłocznym. Dobrze jest dodać do tego wszystkiego kaimitu i tomasyny, lub mączki kostnej. Masę tę mieszamy razem z ziemią wierzchnią wyrzuconą przy kopaniu dołu i wrzucamy z powrotem do dołu i to w ten sposób, aby wypełnić dół mniej więcej do połowy jego głębokości, lub nieco wyżej tworząc z dna dołu rodzaj stółka, na którym później rozkładamy korzenie drzewka.

Gdy dół mamy wykopany przygotowujemy pal, który wbijamy w środek dna dołu jeszcze przed zasadzeniem drzewka, a to dlatego, aby pal wbijany później nie skaleczył niepotrzebnie korzeni drzewka.

Doły dla drzewek kopać możemy na długi okres przed sadzeniem, co jest nawet wskazane, gdyż dno i ściany dołów wystawione na działanie czynników atmosferycznych przyczynia się do użyczenia i ucyznienia tych części gleby. Zatem doły pod przyszłe drzewka owocowe winniśmy się starać kopać, o ile to jest tylko możliwe, jak najwcześniej na kilka nawet tygodni przed ich sadzeniem. W wypadku gdy z jakichkolwiek przyczyn nie moglibyśmy je posadzić, to doły winniśmy już wykopać na jesieni i na jesieni je zaprawiać ziemią, a to w tym celu, aby dno się uleżało. Mniej wówczas opadać będzie ziemia po zasadzeniu drzewka i nie będą one narażone wskutek tego na niebezpieczeństwo za głębokiego posadzenia.

Sadzić drzewka możemy, gdy tylko liście z drzew opadną i czas ten trwać może aż do wiosny, gdy zaczynają pękać pęki. Oczywiście, że zima wstrzymuje na pewien czas możliwość sadzenia drzewek, ale i podczas zimy, gdy mamy czasami okres, że ziemia nie jest zmarznięta a jest stosunkowo sucha to też można sadzić bez obawy niepowodzenia. Za zasadę sadzenia drze-

wek trzeba przyjąć, że sadzenie tym jest lepsze im jest wcześniej dokonane. Jesienne zatem sadzenie lepsze wydaje rezultaty jak wiosenne. Drzewka sadzone wczesną jesienią mają czas osiedzić się w ziemi, zacząć goić rany i wytwarzać nowe korzonki jeszcze przed zbudzeniem się wegetacji. Sadzenie jesienne szczególnie jest celowe na gruntach lekkich a więc piaszczystych z uwagi na zawartą wilgotność z zimy w glebie. Przez kopanie ziemi wiosną i przewracanie jej nadmiernie ją wysuszamy, wobec czego zmuszeni jesteśmy bardzo często drzewka takie podlewać z obawy przed uschnięciem. Zawsze, z małymi tylko wyjątkami, pierwszeństwo winniśmy oddać sadzeniu drzewek jesiennemu tym bardziej, że jesienią mamy więcej czasu jak w okresie wiosennym.

Przystępując do sadzenia należy odpowiednio przygotować do tego drzewko. — Drzewko czy to kupione czy z własnej hodowli przy wykopywaniu będzie miało uszkodzoną pewną ilość korzeni szczególnie grubszych, które przed sadzeniem należy odciąć tuż za miejscem uszkodzenia, aby zmniejszyć dostęp rozmaitych drobnoustroich chorobotwórczych do tkanek drzewka. A więc wszystkie korzenie mocno skaleczone nadłamane, lub obdarte z kory aż do miejsca zdrowego odcinamy ostrym nożem. — Ciąć należy od strony pnia drzewka do zewnątrz i to w ten sposób, aby stworzyć jak najmniejszą ranę. Drobnych a całych korzonków nie przycinamy, a odwrotnie powinniśmy je bardzo szanować, bo im więcej będzie tych korzeni to tym łatwiej drzewko się przyjmie i energiczniej zacznie rosnać. Nie wolno drzewek świeżo wykopanych przetrzymać na słońcu, lub wolnym powietrzu, gdyż drzewko traci wówczas dużo wilgoci a drobne korzonki mogą ulec uschnięciu. Dlatego dobrze jest korzenie drzewek szczególnie takich, które nie zaraz po wykopaniu były sadzone, umoczyć w papce zrobionej z gliny, krowienca i wody.

Po odpowiednim przygotowaniu korzeni wyszukujemy jakąś listwę, lub deseczkę nieco dłuższą od szerokości dołu, którą kładziemy nad wykopany otwór celem orietowania się do jakiej głębokości posadzimy drzewko. Skoro to zrobimy bierzemy drzewko i stawiamy go w wykopany dole na kopczyku z zaprawionej ziemi obok wbitego pala, tak aby było w stosunku do ułożonej listwy nieco płyciej

Czy zapisałeś już

»Zrzesz Kaszëbskô«

na miesiąc listopad?

jak rośło poprzednio. Następnie przeglądamy jak ułożyły się korzenie i o ile są one nieodpowiednio ułożone, to je doprowadzamy do takiego stanu, aby możliwie rozchodziły się one na boki tuż pod powierzchnią a nie szły w głąb ziemi. Po tych czynnościach przysypujemy kilkoma łopatkami drobnej dobrej ziemi korzenie, a od czasu do czasu lekko wstrząsamy drzewkiem, aby ziemia wszędzie dostała się pod korzenie. Nie wolno jednak wówczas podnosić drzewka do góry z obawy, że korzenie mogą zmienić swoje położenie. Uspokajamy korzenie lepszą ziemią, wypełniamy dół do reszty ziemią pozostałą i udeptujemy ją. Deptać należy szczególnie na obwodzie koła, a nie obok pnia drzewka, a to z obawy aby drzewka nie pociągnęły w głąb dołu. Drzewko musi być tak posadzone głęboko jak rośło poprzednio, raczej więc należy je sadzić parę centymetrów płycej, jak za głęboko, gdyż posadzone drzewko zawsze osiadzie wraz z osadzającą się ziemią. Obok pnia drzewka przy sadzeniu jesiennym robimy dookoła kopczyk, natomiast przy sadzeniu wiosennym robimy z ziemi miskę celem lepszego gromadzenia wody dla korzeni, oraz możliwości podlewania.

Tak posadzone drzewko owocowe daje nam pewność, że ono się przyjmie i że rozwój jego nie będzie napotykał na większe trudności w czasie jego wegetacji. (SA)

## Nowoczesna czeska maszyna rolnicza

Upaństwione przedsiębiorstwo „Agrostrój” w Czechach, największa fabryka maszyn rolniczych w środkowej Europie, wyprodukowała w tych dniach pierwszą olbrzymią maszynę rolniczą, służącą do zbioru buraków, noszącą nazwę „Kombajn”. Maszyna ta sama wyorywa buraki, czyści je i odkrawa nać.

ALEKSANDER MAJKOWSKI (149)

## Zecé i Przigodé Remusa Zojereadto Kaszubskiji (Postępní vątk)

— Halt!  
Tej podjachot jesz krocij i sę pitot:  
— Cuz va za jedni?  
Trąba vęstąpjił i povjedzał za naju:  
— Panje szandaro! Żebesmô nosilë na chrzeptach toblice jak konje, to moglebesce noskladniji przeczetać. Ko jednak takjigo przepjisu na ludzi nji ma, nji mogę sę vëkozac, jak le vjeprzinem na granje po vsach i mjastach. Bo jô jezdem muzikańt Trąba, a chvaťa moji grë napelnjô podnjbjé nad całą zemją kaszubską.  
— Të rągarzu! — rzekł szandara. — Pokozłë svój papjor.  
Trąba go pokozot i beło dobrze.  
— A vë, chto vë takji? — rzekł szandara tero do kszëda. — Vëzdrzice, jakbesce nje mjeli detka, żebe sę dac wogolic.  
Trąba tero rzekł za kszëda:  
— To je gbur Formela z Łebna, a detków won mô dosć tile, żebe całimu rejimańtovj szandaróv vąse i brodë zgolic. Le vjedzce, że nasz Kaszubovje wod Vejherova i wod Pucka, co dotechczos chodzilë vëgoloni jak kszëd, dzisodnja zapuscilë brodë i vąse, jak Njemcë, bo tego veklë na

vojnje z Francuzami.

Ale kszëd, nje rzekłszë njick, pokozot svoje papjorë, szandara beł spokojni.

— Vë mje na kszëda nje vëzdrzice — rzekł tero do mje szandara. — A to szkoda, bo po vaju jak po długij drabjinje moglë ludze do njeba vlozac. A jô szukom kszëda Krauzego, chturen zakozané nabożeństva wodprovjot. Dziso reno na Vdzidzkijch jezorach won to gvesno beł, co tam ludzi burzel. A może va też tam beła? Nolepji bem jednak vaju vszetkijch zaaresztovot i vodprovadzel do vójta Czecha v Korsinje. Ten mô znęteł strzelac po nocach, chdze kula padnje. A kjejbë vama się dostało, woszczędzëlbe so krol kosza sodze na vas.

— Nje movjice tego tak glosno — rzekł Trąba, przëstąpivjsze blizij do szandare i movjaczë cecho, jakbe chcot povjedzec jaką tajemnjicę. — Bo ten môj długij tovarzesz je njespełna rozumu (na mje won przë tim pokozot), i sedzot dva lata za to, że takjigo szandarę jak vë rękoma z konja scignął i bełbe go zaduseł, kjejbë go nje bełë strzimelë.

Szandara vezdrzot na mje i rzekł:

— A chtuż ve takji?

— Won vom tego rzec nje potrafi — rzekł za mje Trąba. — Bo won mô godkę, co nje dziv przë skazonim rozumje. Ale tu mcce jego vjeprzin na hańdel z jigłami i njitkami i krotkijm, jak to movją, tovarrem.

— A chdze są te jego tovarë?

— Vëprzedot resztę v Koscerznje i jidze do dom po vjęcij.

Szandara machnął ręką, ruszel konjem mjimo nas i zavrzeszczot:

— A jidztaż na złomanjë karku!

— Bog zapłać! — wodvolot Trąba. — I vël

Jidąc spjeszno dalij, Trąba nji mogł vëtrzymac i pitot sę kszëda:

— Vëboczce, jegomosc. Nen wodrzemjech povjedzot, że szukô kszëda Krauzego. Cze to po provdze vaju przewjisko?

— Takji przewjisko jô noszę — rzekł kszëd. — Poprovdze mô momą przewjisko Kruza, co znaczj tile co gronk, ale Njemcë przemjenjilë to na Krauze i nje pozwalają nom sę jinaczi pjisac. — To je jich zvezajni sposob, żebe kraj nasz vëzdrzot jak njemjickji.

Kjej jesma z daleka wuzdrzała długij rząd sedzających regą nad gościńcem chat i budinkóv Korsina wobrocet sę do mje Trąba i povjedzot:

— Remus, na môj rozum të sę tero nlepji navrocisz na Zoborë. Z tich bo, co naju dziso reno z czolna vjidzelë na Koztovcu, mogłbe beł cę chto vdarzec sobje, bo takjigo duzigo chłopa mjedze tesącami poznac. Mogłabesma mjec z tego kłopot njepotrzebni. Jô dziso na vjeczor też vrocę i wostanę wob żnjiva na Zoborach.

Tak jô so wuvozot, że Trąba mądrze movji i z czëzkijm sercem woddzëkovot jem sę z kszëdem, mojim nolepszim nawu-

czicielem tam na Glonku. Nasze drogji nji mjałë sę podług Boskji volii njigde ju v žëcu zniśc.

Na Zoborach mje przëjelë, jak mjitigo domovnjika. Robotë tero beło vjele. A vjeczorem, choc woczë nama zapodałë, źdzëljësma vszescë na Trąbę, żebe vjedzec, cze też kszëd szczestlevje dostot sę v drogę. Ale próznë beło nasze woczekivanjë. Sedzatasma przë stole ve troje: Matka, Klema i jô. Wod blizkijgo kominka, v chter nim panną zatikała coroz novë drzozgji, płom vjidu wobvolot taką krosą skarnje pan në Klemë, zem nji mogł wod nji woczcu wodervac i pitot jem som sebbe:

— Cuz sę z tobą, Remus, dzeje?

Pocuz jô sę vrocet na Zoborë? Znadz v gvjozdach tak beło namjenjonë. A jednak lepji może be beło, kjejbem tam njigde nje beł zazdrzot. Dvje mce cignëlë mje v procemné stronë. Jedna mje godała: Jidz do doml Chtuż të jezdes, bjedni vanogo, žebes woczë podnjost na pańską corkę? Sposób svój vjesz po bjołich drogach na jednim kole, wurodë sñozi Pon Bog cë nje wuziczet a godka tvoja je smjesznô. — Drugô moc mje pchała na Zoborë, rzekłszë: Jidz! Dobędzë szczestë a dobędzesz, bo mosz zopjis wojca. A jô, tak pchanj z gvuch procemnich stron, głupi człovjek, — vëbroł jem drogę vestrzedną. Pudël rzekł jem sobje. — Pomogę ve żnjivach, a tej znjikkę, jak žid po cemnich nocach

(Postępní vątk mjeze)



# Na Ziemi Kaszubskiej

## Poświęcenie kościoła w Bolszewie parafia Góra

**BOLSZEWO.** Dzień 27 października zapisał się głęboko mieszkańcom Bolszewa i okolicy. W tym dniu odbyło się przekazanie zboru poewangelickiego Zakonowi OO. Pijarów i poświęcenie go na kościół katolicki, już od dłuższego czasu robiono w Bolszewie gorączkowe przygotowania. — (Zbór Protestancki wewnątrz zupełnie zdemolowany przyprowadzono do porządku). Dnia 27 października o godz. 11-tej wprowadzono OO. Pijarów uroczysto do świątyni, gdzie rozpoczęła się uroczysta Msza św. po raz pierwszy celebrowana przez Najprz. Ks. Prowincjała OO. Pijarów w asyście dwóch kapłanów - Pijarów. W czasie Mszy św. śpiewał miejscowy chór kościelny św. Cecylii pod batutą kierownika miejscowej szkoły. Wnętrze świątyni było wypełnione po brzegi, wielu ludzi miało łzy w oczach rozrzewnienia.

Po Ewangelię zwrócił się do wiernych Ks. Prowincjał Bonawentura Kadeja i wygłosił płomienne kazanie — i odtąd nówit Kaznodzieja — w tej świątyni, która dotąd była głucha będzie rozbrzmiewała chwala Boża. Odtąd z tego miejsca, gdzie dawniej podawano skażoną naukę Lutra, odtąd będzie podawane zdrowe ziarno nauki Chrystusowej, odtąd zamieszka w tej świątyni dotąd żyjący pustką słońce naszych dusz Jezus Chrystus w Najświętszym Sakramencie.

Po skończonym nabożeństwie wyruszone procesjonalnie do zbudowanej w tym celu bramy triumfalnej, gdzie oczekiwano na przybycie J. E. X. Biskupa Dr. Kazimierza Kowalskiego, który chociaż był w tym czasie w terenie w swej Diecezji na wizytacji przerwał ją aby wziąć udział osobiście w uroczystości w Bolszewie i aktu poświęcenia dokonać. Przybyłego J. E. X. Biskupa powitał ob. Łowicki z ob. Starostą Oderowskim na czele. Ob. Starosta w swoim przemówieniu podkreślił ważność chwili przybycia J. E. X. Biskupa po raz pierwszy do Bolszewa i dodał, że kościół, który dotąd był ostoją niemieckich dziś będzie zaspakajał głód potrzeb religijnych, u tutejszych mieszkańców. W kościele przemówił O. Prow. wyrażając radość z przybycia J. E.

X. Biskupa pomimo odbywającej wizytacji w diecezji i podziękował w serdecznych słowach Ks. Biskupowi za ofiarowanie Zakonowi nowej placówki w tej diecezji. Na przemówienie Ks. Prow. odpowiedział J. E. Ks. Biskup podnosząc zasługi X. X. Pijarów dla Ojczyzny, poczynając od wielkiego syna Zakonu Ks. Stanisława Komarskiego poprzez twórców Komisji Edukacyjnej, którzy rekrutowali się ze szkół Pijarskich z których wyszedł wielki bohater narodowy Tadeusz Kościuszko, Ks. Biskup podkreślił w swym przemówieniu swoje przywiązanie do Zakonu Księży Pijarów, u których znalazł schronienie na krótki czas w czasie katastrofy wrześniowej 1939 r. i sam przekonał się naocznie o ich gorliwej pracy i poświęceniu ich dla młodzieży jak i wiernych na wschodnich rubieżach Rzeczypospolitej w Lubieszewie. Widziałem mówił Ks. Biskup — jak kapłani tego Zakonu śpieszyli z potrzebą religijną z narażeniem często swego życia. Odtąd ciągnął dalej Ks. Biskup czułem się zobowiązany wywdzięczyć się Pijarom, co też obecnie czynię, od dając im tę nową placówkę w Bolszewie.

Dalej Ks. Biskup podziękował miejscowemu Komitetowi za gorliwą pracę i zabieg wokół stworzenia tej nowej religijnej placówki.

Po przemówieniu Ks. Biskup obszedł w uroczystej procesji kościół zewnątrz i wewnątrz, poświęcając mury kościoła i oddając go na służbę Bożą a gospodarzami uczynił Zakon Księży Pijarów wręczając symboliczne klucze Prow. Zakonu. Po dokonaniu poświęcenia J. E. Ks. Biskup zmuszony był odjechać kontynuując wizytację duszpasterską, wśród entuzjastycznych okrzyków na cześć dostojnego Gościa.

Utworzenie nowej placówki Księży Pijarów w Bolszewie ma wielkie znaczenie nie tylko dla tutejszej wsi ale i dla całej okolicy, gdyż Zakon Pijarów zapisał się złotymi głoskami w Polsce w wychowaniu młodzieży na dobrych patriotów, prawdziwych synów Ojczyzny.

Uczestnik.

## Pamiętajmy o grobach

Żadne święto tak nie odnawia wspomnienia, jak właśnie święto Wszystkich Świętych i Zaduszki. Wtedy to obraz najdroższych staje nam żywy przed oczyma. Ostatnia wojna w każdym zakątku pozostawiła nam takie wspomnienia może nie o najbliższych, ale najdroższych każdemu sercu Polaka — Katolika — groby poległych. Zapłoną groby świeczkami, lecz samotne, bez wiecznej lampki będą groby, te groby porosłe trawą, których jedyną ozdobą ka-

mien, krzyż prosty, brzozy — to groby żołnierzy z odległych stron, to grób obozowca, więźnia, zesłańca ciężkich robót — on samotny, jeden! Bądź mu siostrą, bądź mu bratem! Niech zali na nich też świeczka jako płomień serdecznej pamięci i wdzięczności za złożoną ofiarę krwi i życia. Pamiętajmy o samotnych grobach naszych bojowników z innych ziem, których losy złożyły do naszej dzarni. (r)

Rozdanie nagród w niedzielę, dnia 10 listopada rb. podczas zabawy Ochotniczej Straży Pożarnej na sali ob. Naczka Leona.

### KRONIKA KOŚCIELNA

Nabożeństwa w kościele klasztornym OO. Franciszkanów w Wejherowie  
We wszystkie niedziele i święta:  
o godz. 8.00 Msza św. z 10 minut. kazaniem; o godz. 9.30 suma z kazaniem za dobrodziejów klasztoru i kalwarii wejherowskiej; o godz. 15.30 nieszpory.  
Codziennie o godz. 7.00 Msza św.  
W każdy wtorek:  
o godz. 7.00 Msza św. ku czci św. Antoniego z błogosławieństwem sakramentalnym; o godz. 18.00 nabożeństwo wieczorne do św. Antoniego.  
W każdą sobotę:  
o godz. 7.00 Msza św. ku czci Niep. P. N. M. Panny; o godz. 18.00 nabożeństwo



### GUZOV MACK GODO:

Chceme le so zażec! Ledze jak to ledzel! Pukji je cos w grop wlozec, to jesz brzusk będzie se vjedno mądrzel. Jò meszłę wo nim Piku, co to tak na skore i bote, a przetjm i na szevcòv se leni. Vjeta też ledzje, że ten człovjek mò provdę.

tradycyjne do M Boskiej z błogosławieństwem sakramentalnym.

W każdy pierwszy piątek i sobotę miesiąca: o godz. 7.00 Msza św. z błogosławieństwem sakramentalnym; o godz. 18.00 nabożeństwo wieczorne.

Okazja do spowiedzi św.:

codziennie rano; w każdą sobotę, w każdy dzień przed świętami i przed pierwszym piątkiem miesiąca od godz. 16-ej.

**DZIERŻĄŻNO** (pow. Kartuzy). Prowentorium w Dzierżążnie. W niedzielę 27 października rb. odbyło się uroczyste otwarcie Zakładu zapobiegawczego rozwojowi gruźlicy u dzieci zagrożonych gruźlicą. Dzierżążno znane nam już jest ze swej kolonii letniej urzędzonej z pomocą Szwedzk. Czerwonego Krzyża i dzisiaj w urzędzeniu prowentorium hojnie serce Szwedów dopomogło do uruchomienia jedynego tego rodzaju zakładu w Polsce. Zakład jest przeznaczony dla dzieci od 7 — 15 lat na okres 3 miesięczny. Może pomieścić około 700 dzieci, z chwilą wyremontowania dalszych pawilonów ilość miejsc powiększy się do 800.

Na uroczystości otwarcia przyjechała delegacja ze Szwecji z Szwedzkiego Czerwonego Krzyża, Władze polskie reprezentował p. wicewojewoda Gadowski, starosta pow. kartuskiego, Prof. z Akademii Lekarskiej w Gdańsku, przedstawiciele PCK. Była również misja Duńska i Norweska Czerwonego Krzyża.

Po nabożeństwie i po podniesieniu flag polskich, szwedzkich i PCK, nastąpiły przemówienia, które cechowała serdeczna nuta opieki nad dzieckiem i wdzięczność dla Szwedów, za tak ofiarną pomoc dzieciom polskim. (r)

### Ze sportu na Kaszubach

Jesteś spragniony emocji — sensacji — przyjdź w niedzielę, dnia 3 listopada rb. o godz. 17-tej do sali Prusińskiego. Odbędą się tam zawody bokserskie o mistrzostwo drużynowe GOZB. Ponieważ do tego poważnego spotkania K. S. „Gryf” wystąpi w swym najsilniejszym składzie, mecz zapowiada się tym razem ciekawie, tym bardziej, że „Gryf” niewątpliwie zechce się zrehabilitować w oczach swych sympatyków za ostatnią porażkę z „Fłotą”.

**GDANSK.** W sobotę, dnia 26 października rb. Przewodniczący WSS na Okręg Gdański Kol. Terlecki Roman obchodził swój 20-letni jubileusz jako Sędzieja piłki nożnej. Kol. Kukucki złożył w imieniu całego WSS życzenia i oświadczył w swoim przemówieniu, że jest to tylko zastępą kol. Terleckiego, że dzisiaj WSS Okr. Gdańskiego tak dobrze i sprawnie pracuje, ponieważ kierownictwo jest w rękach starego i doświadczonego sportowca. WSS życzy swemu kol. tak dobrej i owocnej pracy na niwie sportowej.

To tak je jak z tim najim prosatkę, co to se svjiną stało. Ta bieda z gnjozda wozła i v całose nje vje dze teri noliži. Chodzi po rozmajtych podvorzach, pijszcze rozczepza svoje gnjozdo i na svoj svjini rozem, mesli, że se na cezim podvorzu wuteczy. Bjes meszli, że będzie bekonem na angjelskji funte. Ale pojse na! Wostalo zvezajna svjinja, z przeroslim belno chrzestem. Jò godof do moich starich drechòv i se do njich ziscel:

— Aleksu i Jignaszu va mota v tim vjine! Wod dzisi dnia jò vas nie chce vjidec anji znacl Noveži moge vas fere tobacznjike za taką prespravę poczestovac.

Vjdzita ledze, że człovjek, choche jes mu skrzidla przepjał, wostanje won człovjeki. Ti moji dresze, co mie taka violga krzivde zrobiile też sa le człovieke. Jò bje se też na njich nje jisceł, kjebe le miele podvorzi popjiskanji ale wonii se wuvzelo jic na całj Kaszebe szukac bekonòv:

Czas bekonòv mjinaj!  
Anglik svoje zvjinaj!  
Wostol klub falszerzi  
Pjijokòv — szalbjerzi...

Tc tere je czas dzivnich zebrajòv. To vszelko te vibore robja. Zvazeta to sobje dobrze. Chto je morni som ze se, ten pomoce jnich nje mò nót.

Tec kureszce Kaszebjj mogaj sobje rozstrzegnac. Ko z Rzadem mò vjedno trzimele, a v demokracji partie sa Rzadem — vjic niech Jignasz se svoje a mò svoje.

Vjdzita jakji to novjine se dzeja. Jò se temu nje dzevuju. Ko ONZ radzi wo vszelkjm na svjece i gves rozpolalo v nas chetke do radzenjò nad naszima spravama. Bog vje, moze jeden svjat se skuńczel a dregji se zaczel, tej dregji se skuńczy a trzeci przindze, czvorti i pjati i znovu wod nova, znovu v kolko... To je też dobrj na mesle, chterne przenojmi nje zamjarzaj. Jò se z ti roboto to cesze, to smuce, ale smutk moj je takji sovjizdrzatskji:

Lipa, lipa, lipaneczka  
Woddajze mje kochaneczka  
Bo ten kochoenk  
Mò svoj bochenk  
Acz tje mjełi tobacznjiku  
Poźdej, poźdej do friszteku...  
Chceme le so zażec!

**UNIEWAŻNIAM** zgubione tymczasowe zaświadczenie obywatelskie na nazwisko Szroeder Maria, Rybno, pow. morski. (437)

**UWAGA!** Znalezione tablicę samochodową na drodze Linia — Zakrzewo Nr. C 16529. Wiadomość Olszewski Jan, Linia, pow. morski.

**UNIEWAŻNIAM** zgubioną kartę rejestracyjną sklepu na nazwisko Gerla Piotr Wejherowo, ul. Sobieskiego 275.

**UNIEWAŻNIAM** zgubioną książkę inwalidzką, stałe zaświadczenie rehabilitacyjne, dwa dowody osobiste i inne dokumenty na nazwisko Aleksander i Maria Dampc, Strzebielino, pow. morski. (449)

**UNIEWAŻNIAM** zgubione dokumenty, zaświadczenie rejestracji RKU Gdynia, zaświadczenie stałe obywatelstwa na nazwisko Słowi Jan, Wejherowo, ul. Naniecka 1.

**UNIEWAŻNIAM** zgubione stałe zaświadczenie rehabilitacyjne na nazwisko Gerard Lewandowski, Wejhedowo, Dworcowa 2. (446)

**UNIEWAŻNIAM** skradzioną kennkartę zaświadczenie rejestracji wojskowej, świadectwo szkolne i inne dowody na nazwisko Krzemiński Bernard, Wejherowo, Wallowa 22. (447)

**BUCHALTERKA-BILANSISTKA** wykwalifikowana, pierwszorzędną siłą za wysokim wynagrodzeniem potrzebna od zaraz. Oferty złożyć: Fabryka Konfekcji „Odzież” Wejherowo, ul. Wniebowstąpienia 1.

Redaguje Kolegium: Jan Rompski, Jan Trepczik, Józef Gniech.

WYDAWCA: Spółdzielnia Wydawnicza „Zrzesz Kaszëbskò”. ADRES ADMINISTRACJI: Wejherowo, Rynek 7, Skrzynka Pocztaowa 30, Telefon Nr. 68. PRENUMERATA: Pocztaowa i pod opaską miesięcznie 40.— zł. Prenumeratę pocztową należy zamawiać od 1—15 każdego mies. na następny miesiąc. Pod opaską na miejscu w Administracji lub przekazem pocztowym. CENA OGŁOSZEŃ: drobne za wyraz 8zł, najmniej 10 wyrazów. Tłusty druk 100 proc. więcej. Ogłoszenia reklamowe za tekstem 15 zł za 1 mm szpalty. — Administracja nie przyjmuje odpowiedzialności za terminowe ogłoszenia.